

Bestellnummern-Verzeichnis

Table de No. de commande

Index of part numbers

Bestell-Nr. No de commande Part No.	Seite page page	Bestell-Nr. No de commande Part No.	Seite page page	Bestell-Nr. No de commande Part No.	Seite page page	Bestell-Nr. No de commande Part No.	Seite page page	Bestell-Nr. No de commande Part No.	Seite page page	Bestell-Nr. No de commande Part No.	Seite page page
71200-030	6	71206-076	9	71249-051	7	71318-027	14	71432-040	12	71506-060	10
71200-050	6	71206-080	9	71249-052	8	71408-020	11	71432-050	12	71506-070	10
71200-060	6	71206-086	9	71249-053	8	71408-030	11	71432-060	12	71506-071	10
71200-070	6	71222-034	7	71249-054	8	71408-040	11	71432-070	12	71506-080	10
71200-071	6	71222-041	7			71408-050	11	71432-080	12		
71200-080	6	71222-054	6	71249-070	7	71408-060	11	71432-250	12	71506-250	10
71200-082	6	71222-059	6	71249-071	7	71408-070	11	71434-030	10	71636-101	16
71200-121	6			71249-072	8	71408-075	11			71636-102	16
71200-140	6	71222-061	6	71249-073	8	71408-080	11	71434-040	10	71636-103	16
71200-150	6	71222-064	7	71249-074	8	71408-085	11	71434-050	10	71636-104	16
		71222-070	6	71249-130	8			71434-250	10	71636-105	17
71204-030	6	71222-071	7	71249-150	8	71408-250	11	71500-020	12	71640-101	17
71204-040	6	71222-075	6	71249-170	8	71430-020	10	71500-040	12	71640-110	17
71204-050	6	71222-081	6	71251-030	9	71430-030	10	71502-030	12	76597-620	13
71204-061	6	71222-082	6	71251-040	9	71430-040	10	71502-050	12	76597-625	13
71204-066	6	71222-084	7			71430-050	10	71502-060	12	76597-630	11
71204-070	6	71222-152	7	71251-050	9	71430-060	10	71502-070	12		
71204-080	6	71222-153	7	71251-060	9	71430-070	10	71502-075	12	76597-640	11
71206-021	9			71251-070	9	71430-075	10			76597-650	11
71206-031	9	71249-030	7	71251-080	9	71430-080	10	71502-080	12	76597-652	11
71206-040	9	71249-031	7	71251-250	9	71430-085	10	71502-250	12	76597-660	11
		71249-032	8	71252-030 437	9 372			71504-020	10	76597-670	11
71206-050	9	71249-033	8	71252-050	9	71430-250	10	71504-040	10	76597-680	11
71206-051	9	71249-034	8	71252-070 437	9 372	71432-020	12	71506-030	10		
71206-070	9	71249-050	7	71252-080 437	9 372	71432-030	12	71506-050	10		

Steckverbinder Connecteurs Connectors



Die angegebenen Daten dienen allein der Produktbeschreibung und sind nicht als zugesicherte Eigenschaften im Rechtssinne aufzufassen. Irrtum und Änderungen vorbehalten.

Les données énoncées se comprennent à titre de description de produit et ne sont pas à considérer comme caractéristiques confirmées dans le sens légal. Sous réserve de mise au point et de modifications.

The data contained in this catalog is intended only as a discription of the products and is not meant to be confirmed or approved specifications in the legal sense. We reserve the right to change the design or specifications.

- 1 Technische Daten
Données techniques
Technical Data
- 2 Buchsen
Douilles
Receptacles
- 3 Renkverschluß
A baionette
Twist lock
- 4 Stecker
Fiches
Plugs
- 5 Stecker/Kupplungen
Fiches/prolongateurs
Plugs/couplings
- 6 Für Lautsprecher
Pour haut-parleur ME 4
For loudspeaker
- 7 Iso-Buchsen
Douilles Iso
Receptacles, insulated
- 8 Peri

Anwendungstechnische Beratung u. Vertrieb
Conseil-Vente-S.A.V.
Application-Sales-Service

1 Technische Daten Steckverbinder
Données techniques Connecteurs
Technical Data Connectors

Belastbarkeit/Kontakt
Capacité de charge/contact
Power rating/contact

Table with 2 columns: Connector type and Power rating. Rows include Steckverbinder, Connecteurs, Cord plugs and receptacles, Lautsprecher-Steckverbinder, Connecteurs haut-parleur, and Speaker plugs and receptacles.

Durchgangswiderstand
Résistance de contact
Contact resistance

Table with 3 columns: Connector type, Contact type, and Resistance. Rows include Steckverbinder, Connecteurs, Cord plugs and receptacles, Lautsprecher-Steckverbinder, Connecteurs haut-parleur, and Speaker plug and receptacles.

Isolationswiderstand
Résistance d'isolation
Insulation resistance

Kontakt/übrige Metallteile > 10^9 MOhm (Wert für Auslieferungszustand, trocken)
Contact/autres éléments métalliques > 10^9 MOhm (valeur au moment de la livraison, à l'état sec)
Contact/all other metal parts > 10^9 MOhm (dry, when shipped)

Table with 2 columns: Property and Value. Rows include Spannungsfestigkeit, Rigidité diélectrique, and Dielectric strength.

Ausziehkraft aus Einzelfeder
Force d'extraction d'un ressort
Withdrawal force per spring

> 1,2 N

Gesamt-Steck- und Ziehkraft der Steckverbinder
Force totale d'enfichage et d'extraction des connecteurs
Overall insertion and withdrawal force of cord plugs and receptacles

Table with 3 columns: Polzahl/Nombre de pôles/Number of pins, max. Steckkraft N/force max. d'enfichage N/max. insertion force N, and Ziehkraft N/force d'extraction N/withdrawal force N. Rows show data for 2 to 8 pins.

Diese Prüfung wird mit typ-gleichen Steckern und Buchsen durchgeführt. Die Steck- und Ziehkkräfte werden fünfmal ermittelt. Der Mittelwert soll die angegebenen Grenzen nicht überschreiten.
Cet essai est effectué avec le même type de prises et d'embases. Les forces d'enfichage et d'extraction sont vérifiées à cinq reprises. La valeur moyenne ne doit pas dépasser les limites fixées.
This test is carried out using matched plugs and receptacles (same type). Insertion and withdrawal readings are taken five times. The average value shall not exceed values given in above table.

Klimatische Klasse
Catégorie climatique
Climatic category

DIN-IEC 68 Teil 1, Anhang A: 25/070/21

Lebensdauer
Durée de vie
Life

500 Steckzyklen
500 cycles d'enfichage
500 insertion cycles

Prüfung Test Test	Durchgangswiderstand Résistance de contact Contact resistance	Isolationswiderstand Résistance d'isolation Insulation resistance	Spannungsfestigkeit Rigidité diélectrique Dielectric strength
Kurzzeitklimaprüfung <i>Essai climatique rapide</i> Short term environmental test	≤ 20 mOhm	> 10 MOhm	500 V ~ eff./R.M.S.
Langzeitklimaprüfung <i>Essai climatique de longue durée</i> Long term environmental test	≤ 20 mOhm	> 10 MOhm	500 V ~ eff./R.M.S.
Elektr. Dauerprüfung <i>Test électrique continu</i> Long term electrical test	≤ 10 mOhm	> 1 GOhm	500 V ~ eff./R.M.S.
Lebensdauerprüfung <i>Test de durée de vie</i> Life test	≤ 20 mOhm	> 1 GOhm	500 V ~ eff./R.M.S.

Die Farbe der Kunststoffteile an Steckverbindern ist in der Regel schwarz. Bei Iso-Steckern und Kupplungen sind Hülse und Kabeltülle grau.

Normalement, les éléments en matière plastique des connecteurs sont noirs. Les capuchons et protégé-câbles des fiches et des prolongateurs ISO sont gris.

The standard color of plastic connector parts is black. The plastic shells and cable sleeves of insulated plugs and couplings are grey.

Verwendete Werkstoffe (für Standard-Ausführungen):

Steckerstifte und Kontaktfedern sind aus Messing gefertigt.

Die Standard-Oberfläche ist gal. Ni 2 + Sn 3 (2 µm Nickel + 3 µm Zinn).

Auf besonderen Wunsch sind andere Schichtdicken und Silber- oder Goldoberflächen möglich.

Die Fassungskörper bestehen aus hochwertigem Kunststoff. Detailangaben stellen wir Ihnen auf Wunsch gern zur Verfügung.

Matériaux utilisés (pour exécutions standard)

Les contacts mâles et les ressorts de contact sont en laiton.

La surface standard est galvanisée au nickel et à l'étain (2 µm nickel et 3 µm étain).

En option: d'autres épaisseurs de la couche ainsi que surfaces en or ou en argent sont possibles.

Les corps des douilles sont en matière plastique de haute résistance. Nous vous fournissons sur demande des données détaillées.

Materials used (for standard versions):

Contacts and contact springs: brass.

Standard surface: 3 µm tin plating over 2 µm nickel (120 micro inches tin plating over 80 micro inches nickel).

Other plating thicknesses and materials (gold, silver) available upon request.

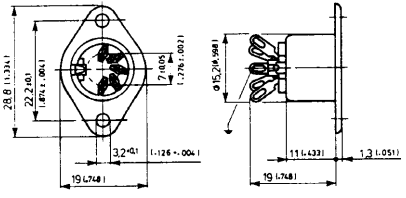
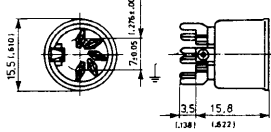
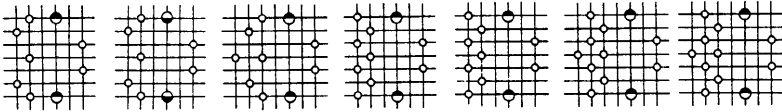
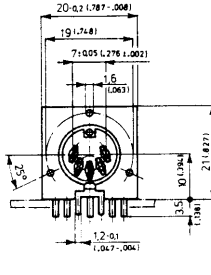
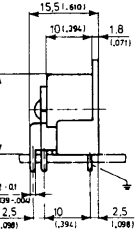
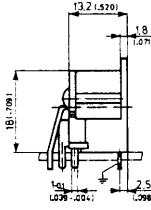
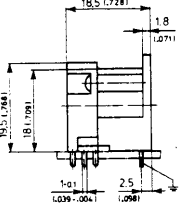
Plastic inserts and contact housings: molded plastic. More details are available on request.

Teilweise sind die Stiftnordnungen genormt. Bei den betreffenden Steckverbindungen wird durch Angabe der DIN-Nummer darauf hingewiesen.

Partiellement, les dispositions de contacts ne sont pas normalisées. C'est signalé par l'indication de la référence DIN pour les connexions correspondantes.

Some of the pin assignments are normed. The respective connections are identified with the assigned DIN number.

2 Buchsen
Douilles
Receptacles

		2polig mit Ruhe- kontakt 2 pôles avec contact de repos 2 pins with rest contact	3 polig DIN 41524 3 pôles DIN 41524 3 pins DIN 41524	4polig Teilung 72° 4 pôles pas 72° 4 pins 72° spacing	5polig Stereo DIN 41524 5 pôles stéréo DIN 41524 5 pins stereo DIN 41524	5polig Teilung 60° 5 pôles pas 60° 5 pins 60° spacing	6polig DIN 45322 6 pôles DIN 45322 6 pins DIN 45322	7polig DIN 45329 7 pôles DIN 45329 7 pins DIN 45329	7polig Sonder- teilung 7 pôles pas spéciaux 7 pins special spacing	8polig DIN 45326 8 pôles DIN 45326 8 pins DIN 45326	8polig Sonder- teilung 8 pôles pas spéciaux 8 pins special spacing
Kontaktanordnung Disposition de contacts Position of contacts											
Buchse Draht- anschluß Metallflansch Douille Câblage con- ventionnel bride métallique Receptacle Solder terminal metal flange	ohne Abschalt- kontakt sans contact de coupure without disconnect contact	71200-121	71200-030 *	71200-140 *	71200-050 *	71200-150 *	71200-060 *	71200-070 *	71200-071	71200-080 *	71200-082
											
Buchse gedruckte Schaltung Douille Circuit imprimé Receptacle Printed circuit	Metallhülse Ausführung "S" Douille métallique modèle "S" Metal shell "S" version	-	71204-030 *	71204-040 *	71204-050 *	71204-051 *	71204-065 *	71204-070 *	-	71204-080 *	-
											
	Iso- Ausführung "P" Modèle isolé "P" Insulated version "P"	-	-	-	71222-054 *	71222-059 *	71222-061 *	71222-070 *	71222-075	71222-081 *	71222-082
											
											
		71222-054 -059		71222-061		71222-070 -075 -081 -082					

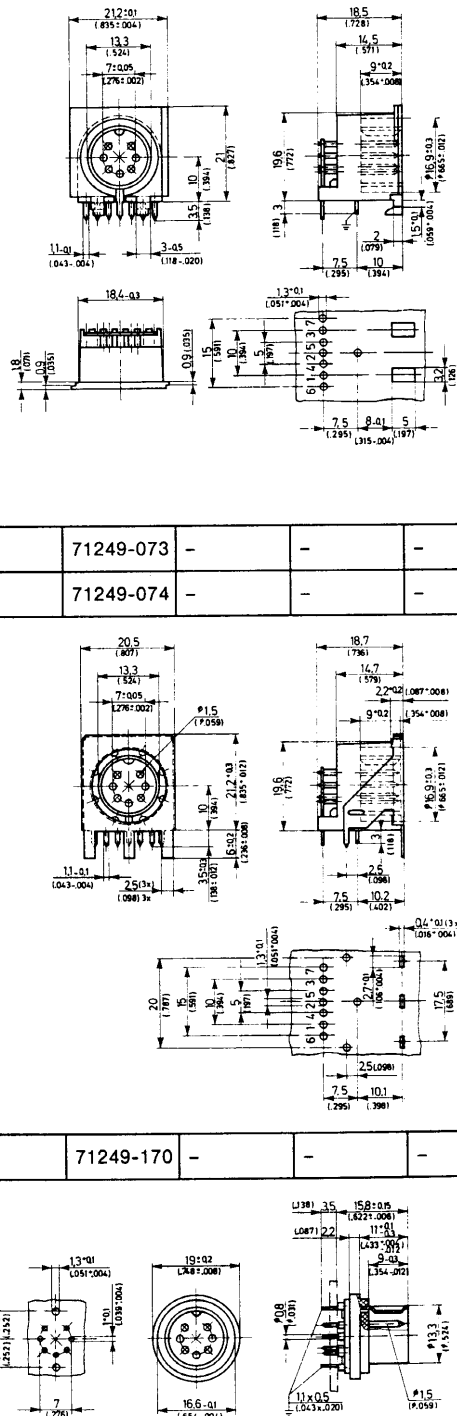
* Lagerausführung / Exécution standard / Stock version

2 Buchsen
Douilles
Receptacles



		2polig mit Ruhe- kontakt 2 pôles avec contact de repos 2 pins with rest contact	3 polig DIN 41524 3 pôles DIN 41524 3 pins DIN 41524	4polig Teilung 72° 4 pôles pas 72° 4 pins 72° spacing	5polig Stereo DIN 41524 5 pôles stéreo DIN 41524 5 pins stereo DIN 41524	5polig Teilung 60° 5 pôles pas 60° 5 pins 60° spacing	6polig DIN 45322 6 pôles DIN 45322 6 pins DIN 45322	7polig DIN 45329 7 pôles DIN 45329 7 pins DIN 45329	7polig Sonder- teilung 7 pôles pas spéciaux 7 pins special spacing	8polig DIN 45326 8 pôles DIN 45326 8 pins DIN 45326	8polig Sonder- teilung 8 pôles pas spéciaux 8 pins special spacing
Kontaktanordnung Disposition de contacts Position of contacts											
Buchsen Douilles Receptacles	Iso- ausführung "P" mit Ab- schirmhaube Modèle isolé "P" avec boîte de blindage Insulated version "P" with shield- ing case	-	71222-034	71222-041	71222-152	71222-153	71222-064	71222-071	-	71222-084	-
	Ausführung mit Kontakt- stiften ohne Anreihflansch mit Haken "P" Modèle avec tiges de contact sans bride de jonction avec crochet "P" Version with contact pins without joining flange with hook "P" ohne Anreih- flansch, ohne Haken "P" sans bride de jonction sans crochet "P" without joining flange, without hook "P"	-	71249-030	-	71249-050	-	-	71249-070	-	-	-
		-	71249-031	-	71249-051	-	-	71249-071	-	-	-

2 Buchsen
Douilles
Receptacles

		2polig mit Ruhe- kontakt 2 pôles avec contact de repos 2 pins with rest contact	3 polig DIN 41524 3 pôles DIN 41524 3 pins DIN 41524	4polig Teilung 72° 4 pôles pas 72° 4 pins 72° spacing	5polig Stereo DIN 41524 5 pôles stéréo DIN 41524 5 pins stereo DIN 41524	5polig Teilung 60° 5 pôles pas 60° 5 pins 60° spacing	6polig DIN 45322 6 pôles DIN 45322 6 pins DIN 45322	7polig DIN 45329 7 pôles DIN 45329 7 pins DIN 45329	7polig Sonder- teilung 7 pôles pas spéciaux 7 pins special spacing	8polig DIN 45326 8 pôles DIN 45326 8 pins DIN 45326	8polig Sonder- teilung 8 pôles pas spéciaux 8 pins special spacing
Kontaktanordnung Disposition de contacts Position of contacts											
Buchse Douille Receptacle	Ausführung mit Kontakt- stiften mit Anreih- flansch, mit Haken "P" <i>Modèle avec tiges de contact avec bride de jonction, avec crochet "P"</i> Version with contact pins with joining flange, with hook "P"	-	71249-032	-	71249-052	-	-	71249-072	-	-	-
	ohne Haken "P" <i>sans crochet "P"</i> without hook "P"	-	71249-033	-	71249-053	-	-	71249-073	-	-	-
	abgeschirmt ohne Anreih- flansch ohne Haken "P" <i>blindé sans bride de jonction, sans crochet "P"</i> shielded without joining flange, without hook "P"	-	71249-034	-	71249-054	-	-	71249-074	-	-	-
	mit Kontakt- stiften "S" avec tiges de contact "S" with contact pins "S"	-	71249-130	-	71249-150	-	-	71249-170	-	-	-
											

437-372 TO 414



* Lagerausführung / *Exécution standard* / Stock version

3 Renkverschluß Steckverbinder

Connecteurs à Baionette

Twist Lock Connectors

Renkverschluß à Baïonette Twist Lock		2polig mit Ruhe- kontakt 2 pôles avec contact de repos 2 pins with rest contact	3 polig DIN 41524 3 pôles DIN 41524 3 pins DIN 41524	4polig Teilung 72° 4 pôles pas 72° 4 pins 72° spacing	5polig Stereo DIN 41524 5 pôles stéréo DIN 41524 5 pins stereo DIN 41524	5polig Teilung 60° 5 pôles pas 60° 5 pins 60° spacing	6polig DIN 45322 6 pôles DIN 45322 6 pins DIN 45322	7polig DIN 45329 7 pôles DIN 45329 7 pins DIN 45329	7polig Sonder- teilung 7 pôles pas spéciaux 7 pins special spacing	8polig DIN 45326 8 pôles DIN 45326 8 pins DIN 45326	8polig Sonder- teilung 8 pôles pas spéciaux 8 pins special spacing
Kontaktanordnung Disposition de contacts Position of contacts											
Stecker für Renk- verschluß Fiche à baïonnette Plug twist lock	abgeschirmt Kabeltülle schwarz blindé protège câble noir shielded cable sleeve black	71430-020	71430-030 *	71430-040 *	71430-050 *	71430-250 *	71430-060 *	71430-070 *	71430-075	71430-080 *	71430-08
Winkelstecker für Renkver- schluß Fiche coudée à baïonnette Right angle plug twist lock	abgeschirmt Kabeltülle schwarz blindé protège câble noir shielded cable sleeve black	-	71434-030 *	71434-040 *	71434-050 *	71434-250 *	-	-	-	-	-
Kupplung für Renk- verschluß Prolongateur à baïonnette Coupling twist lock	Kabeltülle schwarz Protège câble noir Cable sleeve black	71504-020	71506-030 *	71504-040 *	71506-050 *	71506-250 *	71506-060 *	71506-071 *	71506-070	71506-080 *	-

4 Stecker
Fiches
Plugs



		2polig mit Ruhe- kontakt 2 pôles avec contact de repos 2 pins with rest contact	3 polig DIN 41524 3 pôles DIN 41524 3 pins DIN 41524	4polig Teilung 72° 4 pôles pas 72° 4 pins 72° spacing	5polig Stereo DIN 41524 5 pôles stéréo DIN 41524 5 pins stereo DIN 41524	5polig Teilung 60° 5 pôles pas 60° 5 pins 60° spacing	6polig DIN 45322 6 pôles DIN 45322 6 pins DIN 45322	7polig DIN 45329 7 pôles DIN 45329 7 pins DIN 45329	7polig Sonder- teilung 7 pôles pas spéciaux 7 pins special spacing	8polig DIN 45326 8 pôles DIN 45326 8 pins DIN 45326	8polig Sonder- teilung 8 pôles pas spéciaux 8 pins special spacing
Kontaktanordnung Disposition de contacts Position of contacts											
Stecker mit Zamak- hülse Fiche avec douille zamac Plug with zamac shell	abgeschirmt Kabeltülle schwarz blindé protège câble noir shielded cable sleeve black	71408-020	71408-030 *	71408-040 *	71408-050 *	71408-250 *	71408-060 *	71408-070 *	71408-075	71408-080 *	71408-085
Stecker mit Isolier- stoffhülse Farbe grau Fiche avec douille en matière isolante couleur gris Plug with insulated shell color grey	abgeschirmt mit Kabeltülle für Kabel 5,7 mm Ø blindé avec protège cable (pour cable 5,7 mm Ø) shielded with cable sleeve for cable .224" Ø (dia.)	-	76597-630	76597-640	76597-650	76597-652	76597-660	76597-670	-	76597-680	-
Die Teile werden unmontiert geliefert. Les pièces sont fournis sans assemblage. Delivery in piece parts. Option: Farbe schwarz Option: couleur noir Option: color black											

5 Stecker/Kupplungen

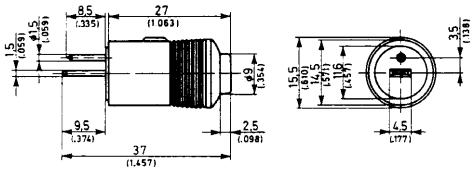
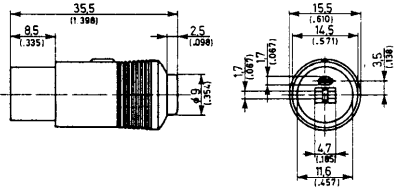
Fiches/Prolongateurs

Plugs/Couplings

		2polig mit Ruhe- kontakt 2 pôles avec contact de repos 2 pins with rest contact	3 polig DIN 41524 3 pôles DIN 41524 3 pins DIN 41524	4polig Teilung 72° 4 pôles pas 72° 4 pins 72° spacing	5polig Stereo DIN 41524 5 pôles stéréo DIN 41524 5 pins stereo DIN 41524	5polig Teilung 60° 5 pôles pas 60° 5 pins 60° spacing	6polig DIN 45322 6 pôles DIN 45322 6 pins DIN 45322	7polig DIN 45329 7 pôles DIN 45329 7 pins DIN 45329	7polig Sonder- teilung 7 pôles pas spéciaux 7 pins special spacing	8polig DIN 45326 8 pôles DIN 45326 8 pins DIN 45326	8polig Sonder- teilung 8 pôles pas spéciaux 8 pins special spacing
Kontaktanordnung Disposition de contacts Position of contacts											
Winkelstecker mit Zamak- hülse <i>Fiche coudée avec douille zamac</i> Right angle plug with zamac shell	abgeschirmt Kabeltülle schwarz <i>blindée protège câble noir</i> shielded cable sleeve black	71432-020	71432-030 *	71432-040 *	71432-050 *	71432-250 *	71432-060 *	71432-070 *	-	71432-080 *	-
Kupplung mit Zamak- hülse <i>Prolongateur avec douille zamac</i> Coupling with zamac shell	Kabeltülle schwarz <i>protège câble noir</i> cable sleeve black	71500-020	71502-030 *	71500-040 *	71502-050 *	71502-250 *	71502-060 *	71502-070 *	71502-075	71502-080 *	-

6
Lautsprecher Steckverbinder
Haut-parleur Connecteurs
Loudspeaker Connectors

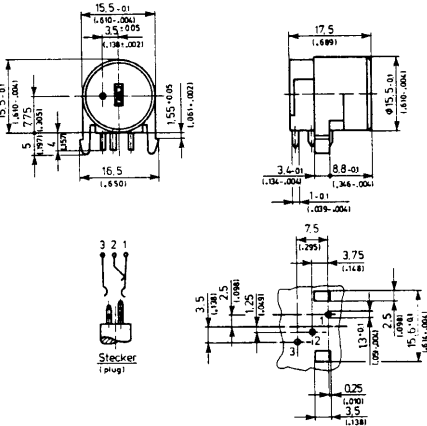


Stecker Fiches Plugs	mit Iso-Schnapphülse für Kabel 4,8 x 1,8 mm, unmontiert <i>avec capuchon encliquetable isolé</i> pour câble 4,8 x 1,8 mm, sans assemblage with insulated snap-in shell for cable 4,8 x 1,8 mm (.189" x .071"), without assemblage	Bestell-Nr. No de comm. Part No. Farbe grau Option schwarz Couleur gris, option noir Color grey, option black	76597-620 
Kupplung Prolongateur Coupling	mit Iso-Schnapphülse, für Kabel 4,8 x 1,8 mm, unmontiert <i>avec capuchon encliquetable isolé,</i> pour câble 4,8 x 1,8 mm, sans assemblage with insulated snap-in shell, for cable 4,8 x 1,8 mm (.189" x .071"), without assemblage	Bestell-Nr. No de comm. Order No. Farbe grau Option schwarz Couleur gris, option noir Color grey, option black	76597-625 

7
Iso-Buchsen
Douilles isolées
Receptacles, insulated

Lautsprecher-
buchse Iso "P"
mit Abschalt-
kontakt
*Douille de
haut-parleur
isolée "P"*
avec contact de
coupure
Speaker
receptacles
insulated "P"
with turn-off
contact

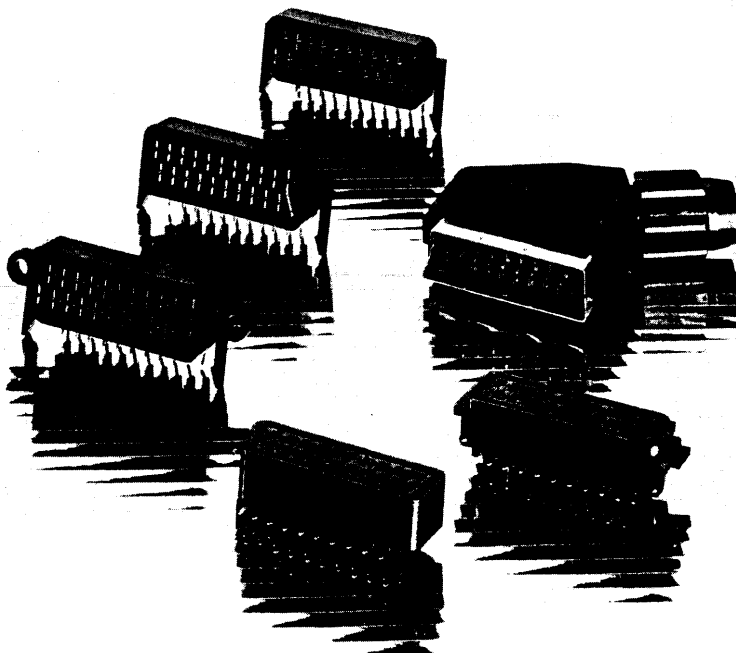
71318-027



8 Peri Steckverbinder
Peri Connecteurs
Peri Connectors



Peri-Steckverbinder Connecteurs Peri Peri Television Connectors	Technische Daten Données Techniques Technical Data														
Nennspannung: Tension nominale: Rated voltage:	$U_N = 35\text{ V eff.}$														
Belastbarkeit: Charge admissible: Loading capacity:	<table><tr><td>Einzelkontakt Contact simple single contact</td><td>3 A</td><td>bei T_U à T_A at T_A</td><td>20° C</td><td>1 A</td><td>bei T_U à T_A at T_A</td><td>70° C</td></tr><tr><td>Alle Kontakte Tous les contacts All contacts</td><td>1,5 A</td><td>bei T_U à T_A at T_A</td><td>20° C</td><td>0,1 A</td><td>bei T_U à T_A at T_A</td><td>70° C</td></tr></table>	Einzelkontakt Contact simple single contact	3 A	bei T_U à T_A at T_A	20° C	1 A	bei T_U à T_A at T_A	70° C	Alle Kontakte Tous les contacts All contacts	1,5 A	bei T_U à T_A at T_A	20° C	0,1 A	bei T_U à T_A at T_A	70° C
Einzelkontakt Contact simple single contact	3 A	bei T_U à T_A at T_A	20° C	1 A	bei T_U à T_A at T_A	70° C									
Alle Kontakte Tous les contacts All contacts	1,5 A	bei T_U à T_A at T_A	20° C	0,1 A	bei T_U à T_A at T_A	70° C									
Übergangswiderstand: Résistance de passage: Transition resistance:	$\leq 25\text{ mOhm}$														
Steckkraft gesamt: Force d'enfichage totale: Total connection force:	$\leq 70\text{ N}$														
Ziehkraft gesamt: Force de débrogage totale: Total disconnection force:	$\geq 20\text{ N}$														
Lebensdauer: Durée de vie: Life:	> 100 Steckzyklen > 100 cycles d'enfichage > 100 insertion cycles														
Analog DIN-EN 50049 Analogue DIN-EN 50049 Analogue DIN-EN 50049															

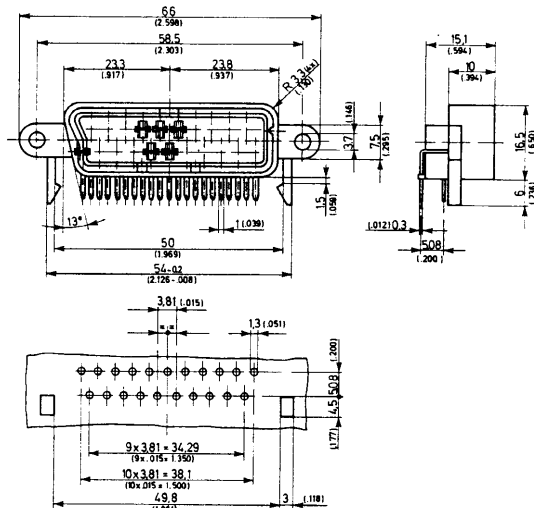


8 Peri Steckverbinder

Peri Connecteurs

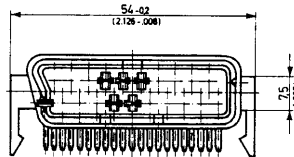
Peri Connectors

Peri-Buchse, 21polig
mit Rasthaken,
mit Befestigungsflansch
Douille Peri, 21 pôles,
avec crochet encliquetable,
avec bride de fixation
Peri television receptacle, 21 pin,
with snap-in hook,
with mounting flange



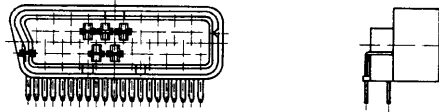
71636-101*

Peri-Buchse, 21polig,
mit Rasthaken
Douille Peri, 21 pôles,
avec crochet encliquetable
Peri television receptacle, 21 pin,
with snap-in hook



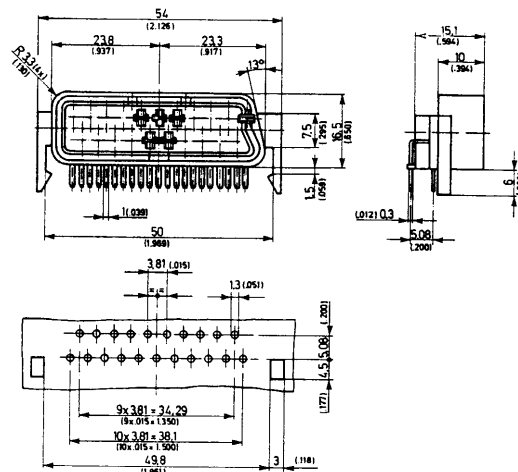
71636-102
sonstige Maße siehe 71636-101
d'autres dimensions voir 71636-101
for further dimensions see 71636-101

Peri-Buchse, 21polig,
ohne Rasthaken,
ohne Befestigungsflansch
Douille Peri, 21 pôles,
sans crochet encliquetable,
sans bride de fixation
Peri television receptacle, 21 pin,
without snap-in hook,
without mounting flange



71636-103
sonstige Maße siehe 71636-101
d'autres dimensions voir 71636-101
for further dimensions see 71636-101

Peri-Buchse, 21polig,
Kontaktanordnung 180° gedreht,
mit Rasthaken
***Douille Peri**, 21 pôles
disposition de contacts tournée 180°,
avec crochet encliquetable*
Peri television receptacle, 21 pin,
position of contacts 180° turned,
with snap-in hook

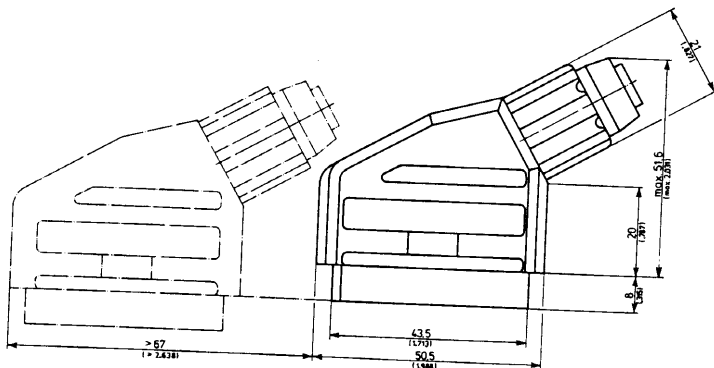
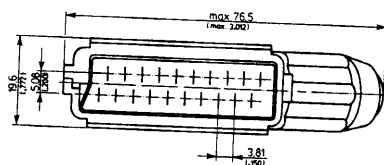


71636-104

Preh,

[illegible]

Peri-Standardstecker, 21 polig
zum Löten
(Steckergehäuse einteilig, Zugentlastung,
Kontaktträger, Abschirmhülse, 21 lose
vorgerollte Kontakte)
Fiche Peri mâle standard, 21 pôles,
pour soudure
(capot d'une pièce, allégement de traction,
porte-contacts, blindage, 21 contacts
mobiles roulés)
Standard Peri plug, 21 pins,
for soldering,
(cap in one piece, traction relief, contacts
holder, shielding, 21 loosely rolled
contacts)



lito, jedoch Kontakte als Bandware,
für Crimpautomaten
dem, mais contacts en bande,
our automate crimp
s above, but contacts in strip
or crimping automat

* Lagerausführung / Exécution standard / Stock version